

# O IMPARCIAL

ANO XXIII

Pres. Prudente, Domingo 10 de setembro de 1951

N.º 4.525

PORTE PAGO

## A Organização do Trabalhador do Campo

JOSE ROTTA  
Federação dos Circuitos Operários do Estado de São Paulo

condições sociais e econômicas. Essa miséria, esse abandono em que vive o nosso homem da roça, resulta em parte de sua desunião. Nada podemos fazer em benefício do homem do campo, sem antes darmos-lhe uma boa formação e boa orientação. E isso não se faz sem que antes se tenha preparado uma organização capaz de atrair, quer por interesses, materiais e imediatos, quer por interesse de sua autodesa.

Quando as pessoas de responsabilidade, já antes de Leão XIII, e o próprio autor da Carta dos Trabalhadores cristãos defendiam o direito de livre associação para os trabalhadores, sabiam que era a melhor forma de se promover a auto-defesa da classe operária. É a resultante da sua união com outros trabalhadores pois, isolados e sem a ajuda alheia, são uma força nua. Da cooperação e que se encontram, naturalmente, em detrimento da época, resulta, desse entendimento e das necessidades decorrentes, a organização profissional. Os ricos, os poderosos, os detentores do capital e manipuladores das riquezas, além da força que tem com o poder econômico em suas mãos, desfrutam ainda, em consequência disso, de largo prestígio político e social, de que usam em defesa de seus interesses e de seus direitos.

Rubens Bussacos — da Rádio Comercial e Santo Crepaldi da Associação Comercial, foi solenemente inaugurada por dona Eugênia Sampaio, a primeira dama da cidade. O povo logo após, juntamente com as autoridades, teve a oportunidade de adentrar as dependências daquela Feira e consequentemente verificar coisas maravilhosas que são produzidas em nossa cidade.

Belíssimos são os "stands" da FEICOPP, que permanecerá aberta até o dia 14, quando então comemorar-se-á o quadragésimo quarto aniversário da cidade.

Na realidade foi um belíssimo empreendimento da Rádio Comercial e Associação Comercial, que muito dignificará o bom nome da Capital da Alta Sorocabana.

### "O IMPARCIAL" VOLTARÁ A CIRCULAR QUINTA-FEIRA

Em virtude de estarmos ultimando a confecção de uma edição especial, alusiva ao aniversário da cidade, informamos aos prezados leitores que "O Imparcial" somente voltará a circular na próxima quinta-feira, juntamente com o número comemorativo da data magna de PRUDENTE PRUDENTE.

No dia da Pátria,

## Com êxito foi inaugurada a FEICOPP

No dia 7 de setembro, em que se comemorou a passagem de mais um aniversário da Independência do Brasil, com grande êxito, nas dependências da sede social da

Associação Prudentina de Esportes Atlético, foi inaugurada a I Feira Industrial e Comercial de Presidente Prudente (FEICOPP), ocasião em que ao ato solene, va-

rias eram as autoridades que se faziam presentes.

A FEICOPP, que teve o patrocínio da Rádio Comercial, e Associação Comercial e Industrial

de Presidente Prudente, com a colaboração da Prefeitura Municipal e da Delegacia Regional do Trabalho, após as palavras do Prefeito, Dr. Luiz Ferraz de Sampaio,

Ministro da Guerra; Almirante Angelo Nolasco de Almeida — Ministro da Marinha; Brigadeiro Clóvis Travassos — Ministro da Aeronáutica; Walter Moreira Salles — Ministro da Fazenda; Estácio Souto Maior — Ministro da Saúde.

Tirante as pastas militares, o primeiro Parlamentarista conta com 1 membro do PDC, 2 membros do PTB, 2 membros da UDN, 4 membros do PSD; sendo portanto um gabinete de colação, conciliação entre as forças políticas da Nação, única forma de lhe garantir segurança e manutenção duradoura.

### EM MOMENTO SOLENE

## Empossado o novo Presidente da República e formado o primeiro Conselho de Ministros

Sexta-feira, em solenidade que teve lugar no Palácio do Planalto em Brasília, o sr. Rameris Mazzilli — Presidente da

República em exercício, transmitiu o cargo ao sr. João Goulart, eleito Vice-Presidente e alçado à Presidência em fu-

ce da renúncia do sr. Janio Quadros.

Na oportunidade, foi constituído o primeiro Conselho de Ministros, que foi assim formado: Tancredo de Almeida Neves — Primeiro Ministro e Ministro da Justiça e Negócios do Interior; Francisco Clementino Santiago Dantas — Ministro das Relações Exteriores; Virgílio Fernandes Tavora — Ministro da Viação e Obras Públicas; Armando Monteiro — Ministro da Agricultura; Antonio de Oliveira Brito — Ministro da Educação e Cultura; Ulisses Guimarães — Ministro da Indústria e Comércio; Gabriel Passos — Ministro de Minas e Energias; André Franco Montoro — Ministro do Trabalho; General do Exército, João Segadas Viana —

Ministro da Guerra; Almirante Angelo Nolasco de Almeida — Ministro da Marinha; Brigadeiro Clóvis Travassos — Ministro da Aeronáutica; Walter Moreira Salles — Ministro da Fazenda; Estácio Souto Maior — Ministro da Saúde.

Tirante as pastas militares, o primeiro Parlamentarista conta com 1 membro do PDC, 2 membros do PTB, 2 membros da UDN, 4 membros do PSD; sendo portanto um gabinete de colação, conciliação entre as forças políticas da Nação, única forma de lhe garantir segurança e manutenção duradoura.

O sr. Antonio Balduino — antigo governador da Bahia, foi escolhido para Chefe da Casa Civil da Presidência da República.

## ÊLE TINHA RAZÃO

MARCOS FERREIRA DA SILVA

Corria o ano de 1952, quando a União Soviética declarou ao mundo a sua decisão de interromper as experiências nucleares, ao terminar uma série de explosões consecutivas. Os E.E.U.U. ainda não haviam terminado sua série de provas e a Rússia aproveitou tal fato para explorar imensamente a corra da armamentista do Ocidente, que deveria parar de imediato. Aconteceu que as provas nucleares são efetuadas dentro de rigorosos planos com estudos das reações em todos os setores. Dos resultados obtidos, prepara-se nova série com outros objetivos. E isto custa meses. Quando a U.R.S.S. terminou a série de provas, conclamou os E.E.U.U. para que também o fizesse. O mundo olhou com simpatia a aquela atitude dos vermelhos, pois que os norte-americanos também finalizariam suas experiências, o que de fato ocorreu. Ao lado das marchetes que anunciavam a decisão soviética, estava um pronunciamento de John Foster Dulles, então Secretário de Estado da nação americana: "A União Soviética em 21 anos ainda não cumpriu uma de suas promessas"... Manifestava o seu ceticismo em relação aos vermelhos. E era esse modo de pensar, de sentir e de agir de Foster Dulles que fazia dele um intransigente nas relações com os russos, e até mesmo com os próprios aliados do ocidente era inflexível. Em outubro de 1958, os E.E.U.U. completaram sua última série de testes nucleares. A Conferência sobre a Interrupção das Provas de Armas Nucleares teve início em Genebra, a 31 de outubro. No dia 1 e 3 de novembro, a União Soviética realizou explosões nucleares, talvez mais com objetivos políticos e de pressão, do que de pesquisa científica. Os Estados

Unidos declaram, não obstante, que manteriam a suspensão a menos que a Rússia realizasse testes posteriores, e esta por sua vez afirmou da mesma forma.

Destarte, um grande passo para a paz foi dado. Mas, a promessa soviética durou apenas três anos, quando no dia 1 de deste, deixou o mundo suspenso e novamente em suspenso. A explosão foi detectada pelos instrumentos especiais para tal; e ao que nos parece o satélite meteorológico "Tiros 111", posto em órbita pelos E.E.U.U. no dia 12 de junho último, fotografou o cogumeio atômico. A explosão foi detectada com extraordinária precisão. Os netros, que se reuniam em Belgrado exprobraram o feito soviético, que demonstrava o quanto vale a opinião pública na Rússia. A China comunista, por sua vez, exultando, pois a tese defendida por ela, totalmente contrária à de Krushchev — "coexistência pacífica" —, vem de conseguir novo alcece; em quanto o mundo ocidental e neutralista deploaram o reinício das provas nucleares por parte da U.R.S.S., a agência noticiosa "Nova China" desafiava o Ocidente a entrar em uma guerra nuclear com a U.R.S.S.

E afirmava que se o fizer, o sistema imperialista inteiro será varrido da face da terra. É o que os chineses afirmam, mas os russos sabem do poderio nuclear norte-americano. Ontem explodiu o prazo concedido pelos E.E.U.U. a fim de que a U.R.S.S. parasse com suas provas que já totalizaram quatro explosões em cinco dias, caso contrário voltarão também aos testes nucleares pondo a paz novamente em grande perigo. Mas, uma promessa deixam os russos de cumprir, o falecido Foster Dulles tinha razão.

## Fundada a primeira Delegacia Seccional do Sindicato dos Lavradores Proprietários de Produção de Presidente Prudente no município de Mirante do Paranapanema

Tendo à frente do movimento de Organização dos Lavradores a figura do Excelentíssimo e Reverendíssimo Dom José de Aquino Pereira, Bispo Diocesano de Presidente Prudente, foi fundada em Mirante do Paranapanema, no dia 3 do corrente, a Primeira Delegacia Seccional do Sindicato dos Lavradores Proprietários, Meeiros e Participantes da produção de Presidente Prudente, (em organização), que tem por base territorial 19 municípios paulistas da zona da Alta Sorocabana.

A Assembléa de Lavradores mirantenses, que teve por palco o amplo recinto da Igreja Católica em construção, contou com a presença de milhares de Lavradores, demonstrando assim o interesse que os humildes homens do campo estão devotando à causa da organização profissional e sindical de sua categoria de lavrador, bem como o inequívoco prestígio que possui o Bispo de Presidente Prudente.

Na oportunidade falaram os seguintes oradores: Dom José de Aquino Pereira, Bispo Dio-

cesano de Presidente Prudente, João Augusto de Almeida, Prefeito Municipal de Mirante, Venancio Alves Maciel, Vice-Prefeito Municipal, Benvidio Moraes da Souza Presidente da Câmara Municipal, Francisco

Ferreira Lima, José Marcelino Sobrinho e Antonio Sobral de Vasconcellos, Vereadores daquela comuna interiorana e ainda os srs. João Alves Maciel, estudante do Instituto de Educação Fernando Costa e João

Pedro Gomes, Presidente do Circulo Operário de Presidente Prudente. Todos os oradores foram unânimes em enaltecer a proeminente figura do Bispo Prudentino, elogiando-o pela feliz ideia (conclui na 5.a pagina)

## Marcha! Lott em Liberdade

RIO — Foi posto em liberdade, o Marechal Henrique Teixeira Lott, que fora punido

durante a crise política-militar que envolveu o país. A prisão foi tornada sem efeito pelo novo

ministro da Guerra, Marechal Segadas Viana. O marechal Lott cumpriu 12 dos 30 dias de pena que lhe fora imposta.

## Entrega de Certificados

Quinta-feira, com início às 16 horas, no salão nobre da Prefeitura Municipal de nossa cidade, contando com a presença de várias pessoas, entre elas autoridades e convidados, procedeu-se a entrega aos alunos que concluíram os cursos patrocinados pela Escola Universitária de São Paulo, cujo Diretor é o sr. Aquiles A. Junior, cujo ato foi patrocinado pelo Dr. Luiz Ferraz de Sampaio Prefeito da cidade.

Esteve magnífica a cerimônia, onde se notou

um espírito elevado de civismo.

Os nossos cumprimentos à Escola Universitária de São Paulo.

PRUDENTINO: Salvemos nossa honra: SOMOS A ÚNICA DIOCESE DO ESTADO SEM O SEU SEMINÁRIO DIOCESANO.

## Conferência na Igreja Metodista

Em comemoração ao quadragésimo quarto aniversário da cidade, no templo da Igreja Metodista do Brasil, sita a Avenida Coronel Marcondes, 1147, pelo seu Conselho de Pastores fará realizar um programa "Cívico Religioso",

cujo conferencista será o Rev. Dr. Natanael Inocêncio do Nascimento. Bastante interessante deverá ser essa palestra, cuja entrada é franca, podendo portanto, comparecerem todos para ouvir algo sobre a palavra de Deus.

Cremos mesmo, que antes de se falar em reforma agrária, antes de pensar em divisões de terras, é preciso organizar os trabalhadores da roça, dentro de seus respectivas associações. Mesmo com a Revisão Agrária do governo do Estado de São Paulo, que haverá de trazer ótimos resultados para a melhoria do aumento da produção, o trabalhador do campo ou quase nada se beneficiará dela, se organizar em associação própria. A organização do homem do campo é uma necessidade imperiosa e urgente. É a única forma de se defender e poder reivindicar mais facilmente, melhoria de condições de vida e de trabalho e é ao mesmo tempo, o meio de pressionar as autoridades e os proprietários ora, nem mesmo as Cooperativas se poderão organizar, antes que se organizem os lavradores. Antes da formação de sindicatos rurais, faz-se necessária uma boa preparação de líderes. Mas, como o problema se apresenta de tal forma que deve ser atacado e resolvido urgentemente, devem ser aproveitados os chamados líderes naturais, que sem entenderem muito de organização ou de sindicatos, pelo menos são capazes de unir os lavradores em torno de uma "bandeira". Em qualquer zona agrícola encontraremos homens capazes de dirigir sua própria organização. É deve ser ela dirigida pelos próprios interessados, isto é, os próprios lavradores.

Ante a necessidade presente de se unirem todos os trabalhadores rurais, as autoridades e todos aqueles que, de uma forma ou de outra, têm parcela de prestígio e de responsabilidade dentro da comunidade, devem interessar-se pela organização dos trabalhadores camponeses. Ao certo, apresenta-se uma grande oportunidade para, que, com seus sabios e justos conselhos, orientem os trabalhadores rurais no sentido de que se organizem em sindicatos. Podem os interessados solicitar a colaboração da Federação dos Circuitos Operários, que está apta e em condições de prestar toda a assistência técnica. Salvemos o nosso homem do campo, orientando-o para que se organize em associações, pois assim melhor poderá defender o seu direito e lutar por novas reivindicações, caminhando para uma melhoria de condições de vida e de trabalho. Aliás, este é o apelo do Papa João XXIII em sua monumental e luminosa Encíclica "Mater et Magistra", tão amplamente elogiada e comentada.

Vamos abrir a coluna de hoje, publicando a poesia do nosso colaborador de Cruzeiro, deste Estado e que se intitula: ...

É TARDE

DEODATO CYPRIANO PINTO (DEOCYPI) Voltaste a pedir e fizeste mil juras; Voltaste a pedir; eu, porém olvidei; Vieste, implorando um amor de ternuras,

... É tarde, bem tarde; jamais te amarei! Contemplo o passado e somente amarguras Vou vendo nos dias que triste passei Ao lado de quem eu julguei das mais puras,

Mais meiga e amorosa — tristonho, eu julguei! Agora, no entanto, esse amor já morreu; Não tem mais a força de quando viveu; Não, tem alegria... Voltaste, mas tarde!

Pois hoje, na estrada, sozinho, vou indo Sem ter desenganos, alegre sorrindo, Trazendo na mente — teu ATO COVARDE!



SOCIETY & SOCIETY

JOSÉ ALVES DA SILVA

Zingar e do caro amigo Emil Sper, que por sinal ficamos conhecendo dois de seus atenciosos filhos Nilton Celso e Victor Geraldo Isper. Ve a essa Cantina, os caros amigos Subi Sheid e José Lemes Soares, que naquela data aniversariavam. Por sinal, o sr. José Lemes Soares, num ato de cortesia, pagou as despesas daquela noite, para todos os que ali se achavam presentes.

Aproveitamos do desejo, para enviar a essas duas grandes figuras os nossos efusivos cumprimentos.

Ao Emil Sper, proprietário da Cantina, os nossos cumprimentos pelas grandes promoções que vem apresentando a sociedade prudentina, que assim tem mais um recanto para passar as suas horas de recreação.

ANIVERSARIANTES DE SEXTA-FEIRA:

Rubens Mendes Felix, Izabel Gavalda; Eliani Israel; Sidney Brávo; Paulo Plantier Júnior; Rosalina Vidotto. DE ONTEM: Ana Maria Sena; Ana Cristina Sena; Helo Guasi; Nivaldo Martins da Silva; Constantino Maluf; Joana de Souza Bernardi; Arlindo M. Cremonizzi; Luiz Antonio Cremonizzi.

DE HOJE: José Henrique; Wivaldo Bethau Antonio Sergio Portoli; Sergio Gatto; José Aureli Barcelos; Antonio Issao Shibuya; João Alves Vija Real.

DE AMANHÃ: Irene Camargo Terin; Moacyr Rabelo de Arruda; Fernanda Correia. "BRIND-DANC" DO VAGALUME

Na noite de quinta-feira, na residência da senhora Amelinha Yoshino, bastante concorrida foi a brincadeira-dança do Vagalume, onde pudemos notar o comparecimento de várias e elegantes senhoritas do nosso "society", assim como simpáticos rapazes a casaisinhos de namorados.

"Societyando" naquele ambiente, tivemos a oportunidade, dentre tantos jovens, destacar os seguintes: Ivana Ribeiro, Adéia Kall; Yesmin Rie maille; Maria Luiza Steifel de Lima, acompanhada de seu namorado Emilinho; Maria Izabel de Lima, acompanhada de seu "love" Jose Grogoline; Ivani Gaubali; Amelinha Yoshino; Ondina S. Barbosa; Ivani Crepaldi; Prof. Ivan Correia, acompanhado de sua encantadora namorada; Horacio Toledo Cesar; Dr. Isaac Matone; Paulo Trevisani; Alza Regina Marcondes; Arnaldo Ramos; Walter Tedros; José Roberto dos Santos e vários outros.

Os nossos parabéns a bem organizada turma do Vagalume. INAUGURAÇÃO DA FEICOPP

Estivemos presentes ao ato inaugural da Feira Comercial e Industrial de Presidente Prudente, na quinta-feira, no Estádio da Prudente.

tina, numa promoção da Rádio Comercial e Associação Comercial e Industrial de nossa cidade com a colaboração da Prefeitura Municipal e Delegacia Regional de Trabalho.

Várias foram as autoridades que se fizeram presentes a esse importante acontecimento, sendo que após o corte simbólico da fita, pela primeira dama prudentina, dona Eugénia Sampaio, foi aberta a exposição ao público que teve assim a oportunidade de admirar maravilhosos standes muito bem arrumados, que demonstram toda a pujança do comércio e da indústria da Capital da Alta Sorocabana.

Felicemente iluminada, a noite a FEICOPP é ainda mais bonita, com vistosos luminosos, alegrando o recinto.

Os nossos cumprimentos às entidades promotoras e colaboradoras da Feira Industrial e Comercial de Presidente Prudente.

DR. LAURO CERÁVOLO

Esteve em festa, no dia de ontem, o lar do Dr. Lauro Cerávol, já que essa destacada figura da nossa sociedade, completou mais um ano de vida.

Pessoa benquista dentro da nossa cidade, onde reside há muito anos, vários foram os cumprimentos, de todas as partes, que recebeu ontem o Dr. Lauro Cerávol.

Aceite portanto ele, os nossos mais efusivos cumprimentos, esperando que o possamos repetir por muitos e muitos anos.

ARNALDO RAMOS O "benzerrimo" Arnaldo Ramos, agora estudando na "Indústria Cap", está acontecendo decididamente no "society" prudentino, numa "pinta", tipo "bossa nova" que dá gosto de ver.

Aliás a esse respeito o Arnaldo, que não é de lá, mas sim de cá, chegou, viu e venceu, pois a brotolândia está putando por sua causa.

Muito bem, Arnaldo, esperamos que você fique mais uns tempos por aqui, a partir de hoje, o seu ar jovial, o ar de Capital da Alta Sorocabana.

MARIO GRACCHO



Todo eufórico pelas arterias prudentinas, de ver estar andando no dia de hoje, o ilustre ex-Vice-Prefeito, sr. Mário Graccho já que a filha marca mais um aniversário natalício seu. Tendo inúmeros amigos, bastante cumprimentado estará sendo hoje, o popular Mario Graccho, sendo que aproveitamos para enviar-lhe os nossos votos de muitas felicidades, na certeza de que o acontecimento se repetirá por muitos anos ainda.

completará no dia de amanhã, mais um natalício, a eficiente professora do curso ginásial e normal, Helena Faria de Barros, esposa do amigo Gersino de Barros.

PROFA. HELENA FARIA DE BARROS

Bastante conceituada e amada pelos seus alunos, que vêem nela uma mestra dedicada, por certo amanhã a Professora Helena Faria de Barros estará recebendo inúmeros e afetuosos abraços pela passagem da grata ejeméride, sendo que "Society" aproveita do ensejo, para enviar o seu a essa destacada professora prudentina.

CARLOS LOMBARDI UM ESPETACULO A PARTE

Por ocasião da apresentação de Carlos Lombardi, na Cantina Nápoli, lá estivemos na quarta-feira passada, ocasião em que tivemos a oportunidade de ouvir esse grande cantor de tangos.

Requintado e superlatado estava o ambiente da Cantina, ocasião em que as mais destacadas figuras da nossa sociedade se faziam presente àquela "Noite do Tango".

A nossa agenda social, entrando em ação, destacou: Dr. José de Sales Macuco e senhora; Moacyr Miranda e senhora; Wilson de Oliveira Negrão; Luiz Carlos Martins, em companhia de duas senhoritas, Antonio Borges e senhora; Vicente Paolozzi e senhora; Prof. Athos Tiziani e senhora; Eugênio Bolinger e senhora; Antonio Macca e sua filha.



Melhoral alivia acalma reanima. Melhoral faz você voltar logo ao seu natural, sentindo um novo ânimo para suas atividades diárias. Tome 1 ou 2 comprimidos de Melhoral.

O IMPARCIAL

REDAÇÃO E OFICINAS: ADMINISTRAÇÃO PRÉDIO PRÓPRIO

Rua Siqueira Campos, 602 Cx. Postal, 316 - Fone, 548 Presidente Prudente E.F.S. - Egt. S. Paulo Diretores

Heitor Graça Roberto Santos

Diretor Gerente Ophelis A. Franço

Redator Chefe Alcindo Ribeiro

Secretário José Lombardi Neto

Chefe de Oficina Mário Peretti

Assinaturas: Anual Cr. \$ 700,00 Semestral Cr. \$ 300,00 Trimestral Cr. \$ 200,00 Representantes:

Santos & Santos

Publicidade S.A.

EM SÃO PAULO Martinho de Carvalho, 169 - Fone, 34-9161 RIO DE JANEIRO

Rua México, 148 Fone, 22-3279

End. Telegráfico "ESSEESSE"

Cursos Gratuitos de Portugues e Taquigrafia por Correspondencia

O Instituto Nacional de Ensino "INE", empenhado na campanha de difusão da Língua Portuguesa e Taquigrafia, abriu inscrições aos seus Cursos por Correspondência, através de 23 e 12 lições, respectivamente. O aluno paga, pelo Reembolso Postal, apenas uma Taxa de quinhentos e oitenta cruzeiros, referente ao material de estudo, inclusive Diploma. Eficiência garantida. Escreva-nos dizendo qual (is) o (s) Curso (s) desejado (s) dando nome e endereço para a Caixa Postal n.º 6737, São Paulo — SP.

FORSTER Tudo para a Lavoura. Cortadores de forragens, Cortadores de verduras, Descascadores de arroz, Descascadores de café, Descascadores de mamona e Engenhos p/ Moendas de cana, etc. CASA FOSTER RUA FLORENCIO DE ABREU, 441 — CX. POSTAL, 56 — S. PAULO

Declaração

KILOGI TAKIGAWA, Prudente, em data de 5 de julho de 1960, pertencente ao caminhão de sua propriedade marca "FORD" modelo F-600, motor 8 cilindros n.º F64AA05B-17.918, cor verde e marfim, fabricado no ano de 1.960, com tonelage para 6.000 quilos, empregado em transporte de carga, adquirido sem reserva de domínio da firma Ford Motor do Brasil S.A., estabelecida à avenida Henry Ford n.º 1.787, em S. Paulo.

Declaro mais que o referido certificado fica sem efeito algum, visto estar providenciando segunda via do mesmo. Por ser verdade, firma a presente declaração, para que produza os efeitos legais. Pres. Prudente, 8 de setembro de 1.961. as) Kiogi Takagawa 23-553

VENDE-SE UMA área de terra, situada na Vila Santa Izabel, nesta cidade, medindo 2.380 metros quadrados. Preço: Cr\$ 450.000,00 com facilidades. Tratar à av. Washington Luiz n.º 810 ou pelo telefone 844, com FRANCISCO GOMES COSTA.

Pronto Socorro DO HOSPITAL E MATERNIDADE SÃO LUIZ Médico com plantão permanente Remoções com ambulância RUA DR. GURGEL, 101 — FONES, 1171 e 1172 PRESIDENTE PRUDENTE

FORMICIDA TATUZINHO MATA SÓZINHO Formicida granulada de ação fulminante De fácil uso e não oferece o menor perigo A venda nas boas casas do ramo. TATUZINHO APLICADO FORMIGUEIRO LIQUIDADO Um produto da afamada marca BLEMCO

QUALIDADE há mais de 100 anos BOREL

ESTADOS NERVOSOS - INSÔNIA - MARAVAL ACALMA DEPRESSÕES PALPITAÇÕES CRISES DO SISTEMA NERVOSO CONTÉM EXTRATO DE CÉREBRO

## DOENÇAS INCAPACITANTES

S. Paulo (Interpress) De 13 a 16 de dezembro proximo será realizado em São Paulo o III Seminário do Instituto de Reabilitação, juntamente com o I Congresso Brasileiro de Medicina

Física e Reabilitação. Este conclave terá como finalidade a discussão e apresentação de métodos e técnicas da Medicina Física aplicadas às doenças incapacitantes assim como o estudo dos problemas médicos, psicossociais e ocupacionais em um programa integral de reabilitação do incapacitado físico. Informações e inscrições: Caixa Postal 11.189, São Paulo ou Avenida Franklin Roosevelt, 126, 5.º andar, Rio de Janeiro.

## Jornada de Puericultura e Pediatria

São Paulo (Interpress) De 13 a 16 de dezembro proximo será realizada em São Paulo a I Jornada de Puericultura e Pediatria dos Servidores do Departamento Estadual da Criança, que congregará os médicos do DEC da capital e do interior. A Jornada terá duas partes, científica e social. Os interessados devem escrever para a Av. São João, 755, 5.º andar, São Paulo.

ESGOTAMENTO NERVOSO - ANEMIA  
**FOSFOSOL**  
VIRTUS ELIXIR  
FONTE DE FOSFATOS

## Jornada de Puericultura e Pediatria

São Paulo (Interpress) Serão realizadas em São Paulo as anuais, não o M.J. Será realizado de 13 a 19 de novembro proximo, em São Paulo a I Jornada de Puericultura e

## ALERGIA AO OVO

As pessoas que têm reação do vírus da influenza em ovos fertilizados. Se as pessoas que tomam a vacina contra a gripe. E isso porque, como se sabe, as vacinas antigripais são preparadas mediante a injeção do vírus da influenza em ovos fertilizados. Se as pessoas que apresentam intolerância aos ovos e à carne de galinha forem inoculadas com essa vacina, poderão apresentar as mesmas reações causadas pela ingestão dos alimentos referidos. A não ser por esse inconveniente, a vacina contra a gripe é inteiramente inofensiva. (Interpress) oEp?sa

ra e Pediatria dos Servidores do Departamento Estadual de Criança. A Jornada terá duas partes: a) Científica, com mesas redondas, simposios, reuniões científicas, conferencias e visitas aos Centros Pediátricos de São Paulo e b) Social, com reuniões sociais passeios, coquetéis, sessões cinematográficas etc. Inscrições e demais informações com o dr. Fernando José da Nobrega, Av. São João, 755, São Paulo.



## PRUDENTINO: EIS O SEU GUIA MEDICO

### Lembre-se que o Médico é o seu maior amigo

Prometo que ao exercer a arte de curar, mostrar-me-ei sempre fiel aos preceitos da honestidade, da caridade e da ciência; Penetrando no interior dos lares, meus olhos serão cegos, minha língua calará os segredos que me forem revelados, o que terá como preceito de honra; Nunca me servir-ei de minha profissão para corromper os costumes ou favorecer o crime. E se cumprir este juramento com fidelidade, goze eu para sempre a minha vida e a minha arte com boa reputação entre os homens. Se o infringir ou dele me afastar, suceda-me o contrario. Hipócrates (355.a C)



## CLINICA NOSSA SENHORA APARECIDA

DOENÇAS DO CORAÇÃO — HIPERTENSÃO — ELETROCARDIOGRAFIA

**DR. PAULO N. SOUZA**

Cardiologia

Consultório: AVENIDA BRASIL, 504 — TELEFONE, 1103 — Cx. POSTAL, 872 — PRES. PRUDENTE

**DR. HEDO GONÇALVES**

ORTOPEDIA — TRAUMATOLOGIA

**DR. ALMEIDA**

(da Faculdade de Medicina de U B)

Clinica de Crianças

AVENIDA CEL. MARCONDES, 1522

Barão do Rio Branco 963 - Fone 1085

**DR. ALFREDO MARTELLA**

Especialistas em doenças nervosas e mentais

Consultório:

Barão do Rio Branco 113 - Fone 1304

Residência: FONE, 878

**DR. MENDONÇA**

CLINICA MEDICA E CIRURGICA DOENÇAS DE SENHORA PARTOS

Consultório:

Rua Rui Barbosa 503

(AO LADO DA FARMACIA "LIFE")

**Dr. ENNIO BOTELHO PERRONE**

Especialista em Cirurgia Geral pela A.P.M.

Fellow do Colegio Americano e do Colegio Internacional de Cirurgiões

ENDOSCOPIA DO APARELHO URINARIO

Rua Dr. Gurgel, 65 (Junto ao Hospital e Maternidade S. Luiz) - Fone, 1171

## HOSPITAL E MATERNIDADE NOSSA SENHORA DAS GRAÇAS

**DR. ENIO R. MAIA**  
Clinica Médica e Cirúrgica  
**DR. ABEL DE FREITAS**  
Dermatologia Radioterapia

Diretor Proprietário: **DR. ODILO A. SIQUEIRA**  
Operações — Raios X — Ginecologia — Cirurgia — Obstetricia  
**DR. NELSON C. MARCHESE**  
Cirurgia Geral

**DR. LUIZ GERALDO I. ELIAS**  
Cirurgia Geral Moléstias de Senhoras  
**DR. ALCEU M. CARVALHO Fo.**  
Radiologia

RUA DR. GURGEL, 715 (esquina Ribeiro de Barros) — Telefones: 1277 - 1278 — Cx. POSTAL, 135 — PRESIDENTE PRUDENTE

**DR. OSVALDO GARCIA MALDONADO**

CLINICA DE CRIANÇA

Atende-se Dia e Noite

RUA DR. GURGEL, 65

(Junto ao Hospital São Luiz)

Telefones: 1171 - 1172

Casa de Saude Santa Maria

DIRETOR

**DR. GABRIEL COSTA**

CIRURGIA — MATERNIDADE ELETROTHERAPIA — RAIOS X

RUA DR. GURGEL, 442 - FONE, 99

CX. POSTAL, 54 - P. PRUDENTE

**DR. LINCOLN FERNANDO MENDES**

Cardiologia

Medicina interna — Cardiologia — Exame cardíaco completo com Eletrocardiografia — Fonocardiografia — Ausculta cardíaca eletrônica e Radioscopia — Estudo preventivo da arteriosclerose e orientação dietética em conexão com o Instituto de Cardiologia do Estado de São Paulo.

RUA MAJOR FELICIO TARABAY, 419

TELEFONES, 791 e 999

ORTOPEDIA - TRAUMATOLOGIA

Doenças dos ossos e das articulações

**DR. MATONE**

Médico Bolsista do Hospital das Clínicas e da Santa Casa de São Paulo

Consultório: RUA DR. GURGEL, 65

Junto ao Hospital S. Luiz) Fone 1171

Resid. ITABAÚ HOTEL - Fone, 999

**Dr. Geraldo Marques Fernandes**

Psiquiatria - Clínica do Sistema Nervoso

Clinica especializada no tratamento das doenças nervosas e mentais sem internação Tratamento de angor, emagrecimento e do envelhecimento precoce

RUA DR. GURGEL, 198 (Ex-Nilo Peçanha)

**Dr. Cidônio Lemos Jardim**

MEDICO - CRM 6784

CLINICA GERAL - E DE SENHORAS ELETRICIDADE MEDICA

Rua Ribeiro de Barros, 1673 (frente ao Edif. do Correio - Fone, 208

**DR. ODILO ANTUNES SIQUEIRA**

Operações - Doenças de Senhoras - Partos

Atende-se das 9 às 12 e das 14 às 16 horas

Consultório:

Cel. Marcondes, 1225 - Fone, 1379

Residência: TELEFONE 550

LABORATÓRIO DE ANÁLISES

ANÁLISES CLÍNICAS — BACTERIOLOGIA — VACINAS AUTOGENAS — METABOLISMO BASAL

**DR. J. F. TOGNOLI**

Consultório:

RUA DR. GURGEL 208

CX. POSTAL 690 - FONE 857

**Dr. Domingos Leonardo Ceravolo**

— RUA SIQUEIRA CAMPOS, 839 — FONE, 68

Presidente Prudente

# Natal: Exemplo para o Brasil

A alfabetização em massa da população de Natal, capital do Rio Grande do Norte, está obedecendo ao "slogan" dramático e heroico, lançado pelo prefeito daquela cidade, sr. Djalma Maranhão: "De pés no chão tam-

bém se aprende a ler."

Igrejas, educandários religiosos e leigos, clubes sociais e esportivos, organizaram cursos de primeiras letras, que, já em número de 3.000, alfabetizam crianças e adultos.

Nos bairros pobres da cidade, galpões cobertos de palha de coqueiro transformam-se em escolas onde o incentivo maior para as crianças subnutridas é a merenda que ali se distribui.

A gratificação dada aos professores é de apenas mil cruzeiros mensais. Contudo, a dedicação deles, assim como o interesse geral pelo movimento, leva a Prefeitura de Natal a prever: que dentro de 3 anos, crianças e adultos estarão alfabetizados.

O Brasil terá, então, o admirável exemplo de uma cidade dominando um cruel e pertinaz inimigo: o analfabetismo

de seu povo. (Do Serviço de Educação de Adultos, de São Paulo - Interpress)

## Oferece ótima empregada

O seu problema é lavadeira? Resolva-o mandando lavar a sua ROUPA BRANCA numa organização com aparelhagem moderna que lava sem usar produtos químicos e outros corrosivos que estragam a roupa.



### USINA SOL

lava e passa a sua roupa, entregando-a no dia seguinte, pronta para ser usada. Procure informar-se sobre as formas de pagamentos que oferecemos, pelo telefone, 1118 SERVIÇO A DOMICILIO RUA BARÃO DO RIO BRANCO, 52 TELEFONE, 1118

## VILA AUREA

CAIXA POSTAL, 343 — PRES. PRUDENTE

e sem corretores. Terrenos — Negócio direto a longo prazo. Sem entrada. Em 40 ou 50 sucessivos pagamentos. Terrenos com água e luz e a 600 metros do CENTRO!

Recorte, preencha e envie o coupon abaixo para a Caixa Postal, 343 e V. S. receberá uma visita sem compromisso.

COUPON

Nome do interessado .....

Rua ..... N.º .....

Cidade .....

\*Terrenos em PRUDENTE vale OURO, porque valoriza SEMPRE\*

23-549

## Salão do Automovel

S. Paulo (Interpress) capital, de 25 de novembro a 10 de dezembro

próximo, o II Salão do Automovel, patrocinado pelo Sindicato da Indústria de Tratores, Caminhões, Automoveis e Veiculos Similares do Estado de São Paulo e destinado a apresentar ao publico as ultimas realizações da industria automobilistica, especialmente no campo da produção de tratores destinados a transformar o sistema de trabalho de nossa agricultura. O II Salão do Automovel será, assim, um realce extraordinario, devendo dar a pois, noção de que faz a industria automobilistica, em prol da emancipação economica do Brasil.

### LEIAM E ASSINEM O IMPARCIAL

#### DECLARAÇÃO

PERDA DE CERTIFICADO DE PROPRIEDADE DE VEICULO FRIGORIFICO BORDON S.A., estabelecido no quilometro 2, da estrada de Alvares Machado, fone 128, deste municipio, por seu diretor que esta subscrive, declara a quem interessar possa que perdeu o CERTIFICADO DE PROPRIEDADE DE N.º 479.701, expedido pela Delegacia Regional de Policia de Presidente Prudente, em data de 2 e maio de 1961, pertencente ao furgão de sua propriedade marca "INTERNACIONAL", modelo NV-184, motor de 8 (oito) cilindros a gasolina n.º V-304-N-01.173, cor marfim e aluminio, chassis n.º N-3.318, fabricado no ano de 1961, com tonelagem para 9.000 quilos, empregado em transporte de carga, adquirido sem reserva de dominio da firma Internacional Harvester Maquinas, S.A., estabelecida a rua Oriente n.º 57 em São Paulo - SP.

Declara mais que referido certificado fica sem efeito algum, visto estar providenciando segunda via do mesmo.

Por ser verdade, firma a presente declaração, para que produza os efeitos legais.

Presidente Prudente, 31 de agosto de 1961. Frigorifico Bordon S.A. (as.) Antonio Antonioli 23-546

CONFRONTE ESTES PREÇOS!

## PNEUS

na marca de sua preferência

1ª linha — so a vista

#### PASSEIO

590 x 13	4 Lonas	Preto	Cr\$ 2.748,00
670 x 13	4 "	Branco	Cr\$ 4.316,00
750 x 14	4 "	Branco S/câmara	Cr\$ 6.480,00
850 x 14	4 "	Branco S/câmara	Cr\$ 6.836,00
850 x 14	4 "	Branco S/câmara	Cr\$ 7.435,00
5 0 x 15	4 "	Branco	Cr\$ 3.555,00
580 x 15	4 "	Preto	Cr\$ 2.970,00
580 x 15	4 "	Branco	Cr\$ 3.565,00
590 x 15	4 "	Preto	Cr\$ 2.999,00
640 x 15	4 "	Preto	Cr\$ 3.697,00
640 x 15	4 "	Branco	Cr\$ 4.436,00
670 x 15	4 "	Preto	Cr\$ 3.933,00
670 x 15	4 "	Branco	Cr\$ 4.720,00
710 x 15	4 "	Preto	Cr\$ 4.203,00
710 x 15	4 "	Branco	Cr\$ 5.043,00
710 x 15	4 "	Preto Cid. Campo	Cr\$ 4.622,00
710 x 15	4 "	Branco Cid. Campo	Cr\$ 5.550,00
710 x 15	4 "	Branco S/câmara	Cr\$ 6.019,00
760 x 15	4 "	Branco	Cr\$ 5.377,00
820 x 15	4 "	Branco	Cr\$ 6.305,00
820 x 15	4 "	Branco S/câmara	Cr\$ 7.458,00
500 x 16	4 "	Preto	Cr\$ 2.876,00
550 x 16	4 "	Preto	Cr\$ 3.207,00
600 x 16	4 "	Preto	Cr\$ 3.546,00
650 x 16	4 "	Branco	Cr\$ 4.254,00
650 x 16	4 "	Jeep	Cr\$ 3.901,00
650 x 16	6 "	Jeep	Cr\$ 4.679,00
600 x 16	6 "	Lamieiro	Cr\$ 4.679,00
650 x 16	6 "	Lamieiro	Cr\$ 5.271,00
670 x 16	4 "	Preto	Cr\$ 3.993,00
670 x 16	4 "	Branco	Cr\$ 4.791,00
670 x 16	6 "	Preto	Cr\$ 4.791,00
700 x 16	6 "	Preto	Cr\$ 5.456,00
650 x 18	6 "	Lamieiro	Cr\$ 6.146,00
165 x 380	4 "	Branco	Cr\$ 4.272,00
165 x 400	4 "	Preto	Cr\$ 3.751,00

#### CAMIONETAS

650 x 16	6 Lonas	Camioneta	Cr\$ 5.440,00
650 x 16	6 "	Borrachudo	Cr\$ 6.255,00
750 x 16	6 "	Camioneta	Cr\$ 8.387,00
750 x 16	8 "	Camioneta	Cr\$ 9.333,00
750 x 17	8 "	Camioneta	Cr\$ 10.000,00

#### CAMINHÕES E ÔNIBUS

700 x 20	8 Lonas	Caminhão	Cr\$ 9.958,00
700 x 20	10 "	Caminhão	Cr\$ 10.955,00
700 x 20	12 "	Caminhão	Cr\$ 12.050,00
750 x 20	8 "	Caminhão	Cr\$ 10.639,00
750 x 20	10 "	Caminhão	Cr\$ 14.087,00
750 x 20	12 "	Caminhão	Cr\$ 15.507,00
825 x 20	10 "	Caminhão	Cr\$ 15.465,00
825 x 20	12 "	Caminhão	Cr\$ 17.011,00
900 x 20	10 "	Caminhão	Cr\$ 18.979,00
900 x 20	12 "	Caminhão	Cr\$ 20.877,00
1000 x 20	12 "	Caminhão	Cr\$ 22.973,00
1000 x 20	14 "	Caminhão	Cr\$ 25.271,00
1100 x 20	12 "	Caminhão	Cr\$ 26.968,00
1100 x 20	14 "	Caminhão	Cr\$ 29.665,00
1100 x 22	12 "	Caminhão	Cr\$ 28.522,00
1100 x 22	14 "	Caminhão	Cr\$ 31.375,00

#### BORRACHUDOS

750 x 20	10 Lonas	Caminhão	Cr\$ 16.210,00
750 x 20	12 "	Caminhão	Cr\$ 17.835,00
825 x 20	12 "	Caminhão	Cr\$ 19.593,00
900 x 20	12 "	Caminhão	Cr\$ 24.008,00
1000 x 20	14 "	Caminhão	Cr\$ 29.061,00
1100 x 20	14 "	Caminhão	Cr\$ 34.114,00
1100 x 22	14 "	Caminhão	Cr\$ 36.080,00

#### TRATORES

400 x 15	4 Lonas		Cr\$ 2.527,00
500 x 15	4 "		Cr\$ 3.006,00
500 x 15	6 "		Cr\$ 3.608,00
550 x 16	4 "		Cr\$ 3.246,00
600 x 16	4 "		Cr\$ 3.589,00
600 x 16	6 "		Cr\$ 4.305,00
750 x 16	6 "		Cr\$ 6.131,00
750 x 18	6 "		Cr\$ 6.661,00
400 x 19	4 "		Cr\$ 3.031,00
400 x 19	6 "		Cr\$ 3.638,00
600 x 19	4 "		Cr\$ 4.567,00
600 x 19	6 "		Cr\$ 5.481,00
8 x 24	4 "		Cr\$ 8.717,00
9 x 24	4 "		Cr\$ 10.289,00
11 x 24	4 "		Cr\$ 13.073,00
13 x 26	6 "		Cr\$ 25.478,00
10 x 28	4 "		Cr\$ 15.652,00
10 x 28	6 "		Cr\$ 17.217,00
11 x 28	4 "		Cr\$ 15.807,00
11 x 28	6 "		Cr\$ 17.387,00
12 x 28	4 "		Cr\$ 17.512,00
13 x 28	6 "		Cr\$ 26.824,00
14 x 30	6 "		Cr\$ 30.639,00
15 x 30	6 "		Cr\$ 38.090,00
10 x 34	4 "		Cr\$ 17.764,00
10 x 34	6 "		Cr\$ 19.540,00
14 x 34	6 "		Cr\$ 32.558,00
15 x 34	6 "		Cr\$ 46.327,00
11 x 36	4 "		Cr\$ 17.626,00
11 x 36	6 "		Cr\$ 19.388,00
10 x 38	4 "		Cr\$ 18.388,00
11 x 38	4 "		Cr\$ 21.509,00
11 x 38	6 "		Cr\$ 23.661,00
12 x 38	6 "		Cr\$ 24.172,00

#### ENCERADOS COM GARANTIA

LONA 10 - Cr\$ 272,00 - LONA 8 - Cr\$ 240,00 POR M²

PARA O MELHOR, remessa contra cheque. Estes preços são somente para vendas a vista em nossos balcoes. Tambo permanente para todos os tipos de pneus de terraplenagem.



## "PNEUAC"

O PALACIO DOS PNEUS

S. PAULO: Al. Nethermann, 1146 — esq. Av. S. João Rua da Cantareira, 500 — (Mercado) Avenida Euzébio Matoso, 1375 — (Pinheiros) CAMPINAS: Rua Barão de Jaguará, 712 SÁBTO ANDRÉ: Av. Queiroz dos Santos, 982 RIBEIRÃO PRETO: Avenida da Saudade, 835 LONDRINA: Rua Benjamin Constant, 1270



para fazer mais doce o seu lar...

## açúcar TAMOYO

A pureza e a alta qualidade do Açúcar TAMOYO fazem doces e bolos muito mais gostosos

EXPERIMENTE ESTA RECEITA COM AÇÚCAR TAMOYO

BROINHAS DE FERRANE (BCLINHO ITALIANO): 200 gr. de fubá; 100 gr. de Açúcar TAMOYO; 1 ovo; raspas de um limão; 100 gr. de manteiga e 1 pitadinha de erva doce. Misture tudo e amasse bem. Faça pequenos bolinhos, coloque em fôrma untada. Pincelar com gema de ovo. Leve a forno moderado até dourar.



## açúcar TAMOYO

POUCO, POUCO ADOÇA MUITO

Produto MURGANTI da Refinadora Paulista S. A. — 76 anos na refinação de açúcar Rua Formosa, 367 — 18.º andar — São Paulo 93-6737 — 93-2287 — 93-7601

**Esteja em dia...**

com os recentes lançamentos dos mais famosos autores contemporâneos

**O ADVOGADO DO DIABO**  
MORRIS WEST  
No desempenho de uma importante missão, os segredos de toda uma cidade lhe foram revelados...  
Cr\$ 450,00

**O MURO**  
JEAN PAUL SARTRE  
Coleção de cinco novelas do famoso autor... amargas... quase desumanas...  
Cr\$ 280,00

**UM CASO LIQUIDADADO**  
GRAHAM GREENE  
O mais profundo e melhor realizado romance do autor de "Nosso Homem em Havana".  
Cr\$ 400,00

**SANTA RITA**  
JOSÉ CONDÉ  
Duas obras premiadas, reunidas num mesmo volume: "Histórias da Cidade Morta" e "Dias Antigos".  
Cr\$ 400,00

**O PEQUENO CESAR**  
W. R. BURNETT  
Dramático e sombrio... um verdadeiro relato dos terríveis tempos do banditismo nos Estados Unidos.  
Cr\$ 350,00

**O RIO COMANDA A VIDA**  
LEANDRO TOCANTINS  
Um depoimento fiel e objetivo sobre a Amazônia... a vida, o homem, e não os micêrios do favelado inferno verde.  
Cr\$ 400,00

**MEMÓRIAS DE LÁZARO**  
ADONIS FILHO  
Obra de extraordinária intensidade dramática... estranha... transcendente... num clima de pesadelo e loucura.  
Cr\$ 300,00

Em todas as boas livrarias ou pedidos pelo REEMBOLSO POSTAL

**EDITORA CIVILIZAÇÃO BRASILEIRA S.A.**  
R. 7 de Setembro, 97 - Rio

## Curso de Especialização Metalúrgica

S. Paulo (Interpress) Está despertando acentuado interesse o IV Curso de Especialização Metalúrgica promovido pela Associação Brasileira de Metais, a realizar-se durante os meses de setembro, outubro e novembro.

portunidade de especialização em metalurgia para os técnicos de nossas usinas siderúrgicas e de nossas fabricas mecânico-metalúrgicas. Esse curso terá o apoio da Fe

deração das Industrias do Estado de São Paulo através do seu Instituto de Desenvolvimento Tecnico Industrial e do Instituto de Engenharia de São Paulo.

bro. Manifestando-se a respeito, disse o engenheiro Adriano Marchini que o curso sobre Aços-Carbono e Aços-Liga constitui uma grande o-

**LYCETOL**  
LUBRIFICANTES CENTR. DE GIFFONI

## Evite sua ida a São Paulo

Srs. Médicos — Engenheiros — Advogados — Dentistas — Professores — Artífices — Fazendeiros — Comerciantes.

Agência idônea cumpre quaisquer serviços em São Paulo e Municípios vizinhos, tais como: Registro de Documentos, Encomendas, Pesquisas, Despachos, Compras em Geral, etc..

Para melhores esclarecimentos consulte nos: **AGÊNCIA INTERMUNICIPAL DE SERVIÇOS GERAIS**

Rua 3 de Dezembro, 48 — 3.º andar S/11  
Telefone, 32-2274.



### APLIQUE SUAS ECONOMIAS NO FUNDO DE "ACCEPTANCE" CBI

#### APLICAÇÃO DE Cr\$ 50.000,00

6 meses.....	55.625,00
1 ano.....	61.812,00
5 anos.....	144.462,00
10 anos.....	429.363,00
15 anos.....	1.272.032,00
20 anos.....	3.785.190,00

Esse cálculo baseia-se na renda efetivamente paga pela CBI, desde o início de suas operações.

Aplicações a partir de Cr\$ 5.000,00

#### COMPANHIA BRASILEIRA DE INVESTIMENTOS CBI

Crédito, Financiamento e Investimentos  
Capital: Cr\$ 200.000.000,00

Cartas de autorização nos. 1 e 2 da SUMOC

São Paulo: Praça Ramos de Azevedo, 286

(atrás do Teatro Municipal) - Tel. 32-5131

Remeta-nos o cupom abaixo, sem compromisso.

A CBI — Praça Ramos de Azevedo, 206

18.º andar, conjunto 1840, São Paulo

Peço enviar-me informações pormenorizadas sobre o Fundo de "Acceptance" CBI.

Nome.....  
Endereço.....  
Cidade.....  
Estado.....

## Fundada a Primeira Delegacia Seccional do Sindicato dos...

conclusão da 1.a pagina de colocar-se à frente dos humildes e sofridos lavradores, afim de orientá-los cristãmente na organização de seu sindicato de classe, demonstrando outrossim com toda a franqueza os malefícios sociais causados tanto pelo Liberalismo como pelo com-

nismo, tendo afirmado que o remédio certo e adequado para áqueles males somente o cristianismo pode dar.

Reverberou o Ilustre prelado os sofrimentos a que estão relegados os nossos homens do campo, residindo em pocilgos e pior do que isto, porque na realidade

90% das moradias rurais não prestam nem para xiqueiro ou cocheira, tal a sua inferioridade de conforto, Higiene e segurança, quando é sabido que as casas de pau-pique dão livre acesso ao vento e as chuvas, levando consequentemente as doenças e a infelicidade às humildes e sofridas famílias que ali habitam. Continuou sua excelência afirmando que no entretanto não era suficiente apontar os erros como fazem os demagogos, mas que agora mais do que nunca, deixando de lado os interesses pessoais ou partidários desta ou daquela facção política, ia zia um veemente apelo às autoridades constituidas do país para que venha de encontro a esta verdadeira miséria nacional, ao mesmo tempo em que fazia um apelo aos proprietários de terras para que desde já fossem pensando cristãmente na melhora

de conforto e segurança de seus arrendatários, construindo-lhes moradias mais confortáveis e mais dignas de um ser humano, fazendo assim a verdadeira justiça social. Aliás o melhor sistema de se avaliar o sofrimento dos humildes lavradores bra-

sileiros será o de colocá-los, Aginaldo Costa Correia e Cicero Onofre Pereira.

A diretoria eleita, foi empossada no pleno exercício de seu mandato que é por dois anos.

No dia de hoje, será fundada a segunda Delegacia do mesmo sindicato no Município de Pirapozinho, para cuja assembleia desde já ficam convidados todos os lavradores daquele prospero e rico município.

A Assembléa de Lavradores Mantenses, democraticamente escolheu uma chapa de nomes de lavradores e com a mesma constituiu a primeira diretoria da Delegacia Sindical de seu município, a qual ficou assim constituída:

Presidente: Venâncio Alves Maciel; 1.º Vice-Presidente, João Augusto de Almeida; 2.º Vice-Presidente, João Lopes Sobrinho; 3.º Vice-Presidente, José Marcelino Sobrinho. Secretário Geral, Antonio Sobral de Vasconcelos; 1.º Secretário, José Holanda da Fonseca; 2.º Secretário, Domingos Machado de Vasconcelos; 3.º Secretário, Antonio Lima Filho; Tesoureiro Geral, Pedro Daltro de Vasconcelos; 1.º Tesoureiro, Benvenuto Moraes de Souza; 2.º Tesoureiro, Francisco Ferreira Lima; 3.º Tesoureiro, José Gomes da Silva. Conselho Fiscal: Adalberto Lima, João Kosmos e José Augusto de Almeida. Suplentes do Conselho Fiscal: João Vasconce-

# A PROSPERIDADE O ESPERA NO NORTE DO PARANÁ\*

\* totalmente plantados com cana da melhor qualidade, pronta para farta colheita e casa construída — terra nova e fértil — água abundante — hospital — farmácia, escola — armazens — localização privilegiada — região cortada por rodovias federais — a poucas horas de LONDRINA

Lucros certos para Você! Nunca se ofereceu um negócio com tantas vantagens reais. Toda colheita de cana é adquirida pela Usina Central Paraná, que também presta assistência aos sítios, fornecendo tratores, técnicos e administradores. A colheita é abundante: 250 a 300 toneladas por alqueire, do 1.º ao 4.º corte. Os lucros das colheitas pagam o sítio em três anos!

Sítios desde 5 até 100 alqueires. Facilidades de pagamento: um terço a vista, ou em pequenas parcelas, e o restante em 2 prestações anuais, que praticamente estarão cobertas com as próprias colheitas nos dois primeiros anos. Estudam-se propostas especiais.

## RICARDO LUNARDELLI S. A.

Depto. Especializado, instalado no Escri. Central em FORECATU, PARANÁ S. PAULO: R. 15 de Novembro, 137, 10.º and., Telefone 32-6675 e 32-0195

sítios de cana-de-açúcar em torno da USINA CENTRAL PARANÁ FORECATU —

Informações e vendas

limpa, conserva, lustra melhor OLEO DE **PEROBA**

DISTRIBUIDORES EM SÃO PAULO **ROLIM MORAIS S. A.**  
TEL. 9-3690 - Cx. POSTAL 3698

## Ampliação de Energia Elétrica

S. Paulo (Interpress) Informa a FIESP... CIESP que a Companhia Paulista de Força e Luz, segundo relatório alusivo ao exercício de 1960, ampliou sensivelmente suas linhas, abrangendo, inclusive, Belo Horizonte. Para a conclusão das obras em andamento, e colocação em funcionamento dos geradores 3 e 4 de 47 mil cada, da usina Peixoto, foram investidos quase 180 milhões de cruzeiros, o que elevou o capital da empresa a 2 bilhões 843 mil cruzeiros. A empresa colocou, também, em funcionamento, inúmeras subestações que possibilitaram o fornecimento de energia elétrica e vários municípios. Acentua o trabalho que no ul-

timo decênio a produção aumento de ordem de 300 por cento, enquanto a demanda aumentou 315 por cento.

**ESCREVER - SOMAR - CALCULAR**  
DE **Carlos Gratton & Irmão**

REFORMAS, CONSERTOS E LIMPESAS  
Rua Nicolau Mafei, 357 - 2.º andar sala, I - Fone, 628 - C. Postal, 1091

# A MUSICAL

DE  
PAUL MIHALEFF

Encontra-se na cidade hospedado no Peretti Hotel, onde recebe pedidos de Pianos das afamadas marcas FELDMANN — BRUNSTEIN — SONDERKLANG, ETC.

VENDAS A VISTA E A PRAZO DE 30 MESES

Temos dois pianos nesta cidade para pronta entrega.

Já vendeu em PRESIDENTE PRUDENTE mais de 50 PIANOS.

Assistência técnica gratuita

46 ANOS DE EXPERIENCIA NA ARTE MUSICAL — FUNDADA EM 1916

Rua General Glicério, 3112 — Fone. 3113 — S. J. DO RIO PRETO

Rua General Osorio, 640 — Fone. 1088 — RIBEIRÃO PRETO

Representante nesta praça:

IRENE B. MASSI — Rua Major Felício Tarabay, 833

## Linha de Navegação para a Amazonia

S. Paulo (Interpress) Em telegrama que enviou ao presidente da Federação e do Centro das Industrias do Estado de São Paulo, a Comissão de Marinha Mercante comunga a proxima inauguração da ligação nordeste-sul do país, através de linhas mensais expressas para o abastecimento da Amazonia. Adianta que de acordo com os entendimentos mantidos com a Comissão Federal de Abastecimento e Preços ficou estabelecido que a primeira linha terá inicio em Porto Alegre, com escalas nos portos de Santos, Belém, Santarem e Manaus. Essa linha será inaugurada no proximo dia 28 com a viagem do navio "Rio Parnaíba". A segunda linha se inicia no porto de Santos, com escalas nos portos do Rio de Janeiro, Belém, Santarem e Manaus, devendo a viagem inaugural ser realizada pelo navio "Rio Miranda", no proximo dia 30.

## BEBA LEITE PASTEURIZADO



é mais rico e nutritivo porque é protegido contra qualquer adulteração

Anexo a Usina, existe laboratório, supervisionado pelo Departamento da Produção Animal, em permanente fiscalização, atestando a qualidade do produto ao consumo publico. CONSUMA, PORTANTO, O LEITE PASTEURIZADO SEM FERVER.

## Ensino Primario em Indus. do Interior

Diversas indústrias de partamento Regional do Bariri e de Jau assinaram opção para que o Serviço Social da Indústria — SESI instale cursos de acordo com o decreto 50.423, que dispõe sobre ensino primario nas empresas. Foram as seguintes as indústrias que assinaram, opção: Indústria de Oleos Vegetais Regegue, de Bariri, Irmãos Musiero S.A, Cia. Jauense de Fiação, Móveis Ao Jau Progrida, e Massas Alimenticias Mazzei.

sr. Manuel Augusto da Silva Ribeiro; sr. Antônio de Cilli Neto, em nome do industrial Rodolfo Alberto Aschermann e o diplomando Antonio Lopes Coca.

## Curso do sessi para Trabalhadores

No Centro Social n.º 1 do Serviço Social da Indústria — SESI, à rua Marina Crespi, 151, em São Paulo, teve lugar, há dias, a solenidade de encerramento do 474.º Curso de Prática do Oratória, promovido pela entidade. Ao ato compareceu o industrial Rodolfo Alberto Aschermann. Feita a entrega dos certificados de aproveitamento aos concluintes do curso e do prêmio à primeira colocada, sra. Celia Valente, usaram da palavra o orador da turma

cabelos brancos? ganham vida nova com

**Orf-Lène**  
tinge melhor e não mancha

cabelos crespos? **Henné-Lène** tinge e alisa

Produtos do Américo nas drogarias, farmácias e perfumarias  
Rua das Laranjeiras, 384  
Tel.: 25-2837

## Linha de Auto-ônibus de Presidente Prudente São Paulo



Agora são 140 poltronas à sua disposição! A Andorinha cumpre a sua promessa de servir cada vez melhor as populações da Alta Sorocabana... Serviço rápido e confortável, em estrada inteiramente asfaltada, com veículos novos e confortáveis, na melhor e mais segura viagem em toda a extensão da Via Raposo Tavares. É a verdadeira PONTE RODOVIARIA de PRESIDENTE PRUDENTE A SÃO PAULO, com escalas por MARACAL ASSIS, OURINHOS, PIRAJU, ITAPETINGA e SOROCABA!

**HORARIOS — PARTIDAS:**  
De P. Prudente — às 7,00 - 11,00 - 19,00 - 22,00 horas  
De São Paulo — às 7,00 - 12,00 - 19,00 - 22,00 horas

**AGÊNCIAS:**  
São Paulo, embarque e reservas de lugares — Estação Rodoviária, à Praça Júlio Prestes, em frente à Estação da E. F. Sorocabana, com guichês n.ºs 71 e 72.  
Encomendas — Avenida Tiradentes n.º 846 — Fone: 35-5773.  
P. Prudente, embarque, reservas de lugares e encomendas — Rua Dr. José Foz n.º 636 (em frente ao Grande Hotel), Fone n.º 95

**BOA VIAGEM PELA ANDORINHA — A PIONEIRA DOS TRANSPORTES DE PASSAGEIROS NA ALTA SOROCABANA!**

## Ginasio São Paulo

Fundado em 1930  
O MAIS COMPLETO EDUCANDARIO DA ALTA SOROCABANA

**CURSOS:** GINASIAL DIURNO E NOTURNO — NORMAL E TECNICO DE CONTABILIDADE PRIMARIO ESTADUAL

Gratuito (1.º 2.º 3.º e 4.º anos)  
ENSINO EFICIENTE

RUA DR. GURGEL, 860 — TELEFONE, 1286  
CX. POSTAL, 285 — PRESIDENTE PRUDENTE

ADMISSÃO: Diurno e Noturno  
Biblioteca Selecionada  
Completo laboratório de física, química e Corpo docente selecionado e idôneo  
História natural  
Magníficas praças de esportes

CABELOS BRANCOS só tem quem quer

**JUVENTUDE ALEXANDRE**  
USA E NÃO MUDA, quem os não quer

## ASTENIA SEXUAL

Voronoff revolucionou a Medicina, demonstrando a possibilidade da restauração das energias perdidas e do vigor sexual. Chamamos pois a atenção do ilustre médico para a fórmula de TONOKLEN (nonprimidos), destinado à restauração das funções genitais. Nas drogarias ou pelo reembolso C.P. 3764, Tel. 32-3507, S. Paulo

Peçam literatura grátis

## Declaração

R. BUCHALLA & CIA. abaixo assinados, estamos cedidos à avenida Brasil n.º 891, fone 496, desta cidade, pela presente de clarar para fins de direito e a quem interessar possa, que perderam o Certificado de Propriedade de n.º 374.639, expedido pela Delegacia Regional de Polícia de Presidente Prudente, em data de 25 de fevereiro de 1960, pertencente ao jeep de sua propriedade marca "W.L. LYS OVELAND", motor de 6 (seis) cilindros n.º B-037.376, fabricado no ano de 1960, série n.º 5.224-008.184, cor verde campina, fabricado no ano de 1960, de 5 (cinco) lugares, empregado em transporte de passageiros adquirido sem reserva de domínio da firma "Buchalla S-A — Indústria e Comércio, esta localizada à rua Dr. José Fóz n.º 420, desta cidade.

## Declaração

MASSAITI HIRAKAWA, proprietário da Chacara situada no Rancho de Taboim — Km 4 — Estrada para Indiana, Bairro União, nesta cidade de Presidente Prudente, SP., tendo perdido a cópia do auto de destruição de pomar cítrico, vem muito respectivamente requerer a V.S. se digno conceder-lhe a 2ª via da cópia do auto de destruição de pomar cítrico.

Pres. Prudente, 8 de setembro de 1961.  
Massaiti Hirakawa  
23-555

## DECLARAÇÃO

A fim de obter a 2ª via, declaro ter perdido o Certificado de Propriedade n.º 351629, do caminhão marca Ford, motor n.º F6-RISBX-10.712, ano de fabricação 1951, cor verde, com 8 cilindros, potência de 100 Hp, expedido pela Delegacia de Polícia de Iepe, em 25 de maio de 1960, adquirido sem reserva de domínio de Benedito Carlos de Souza.

Iepe, 2 de setembro de 1961.  
Raimundo Patrício do Nascimento  
23-551

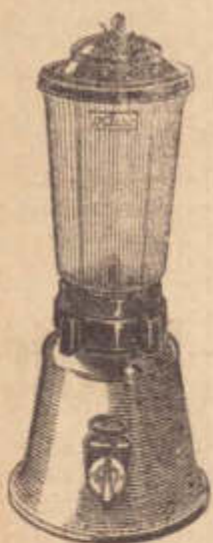
Declaro mais que referido certificado fica sem efeito algum, visto estarem providenciando segunda via do mesmo.

Por ser verdade, firmo a presente declaração, para que produza os efeitos legais. ....

Pres. Prudente, 8 de setembro de 1961

R. Buchalla & Cia.  
23-554

**VARIZES HEMO-VIRTUS**  
USE LIQUIDO E POMADA

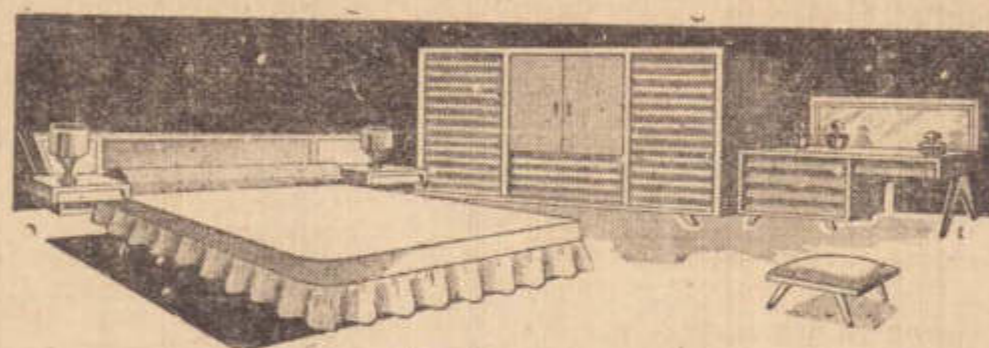


# Galeria dos Moveis

(OS MELHORES PRODUTOS DE MARCAS FAMOSAS)



Vendas à Crédito



## GALERIA DOS MOVEIS

RUA TTE. NICOLAU MAFFEI, 163 (ESQUINA COM A DR. JOSE' F6Z, 409) CX. POSTAL, 307 — FONE, 385 —

- DORMITÓRIOS
  - SALAS DE JANTAR
  - JOGOS ESTOFADOS
  - COJUNTOS DE FORMICA
  - COLCHÕES DE MOLAS
  - MAQUINAS DE COSTURA
- MAIOR SORTIMENTO DE MOVEIS AVULSOS DA CIDADE

- LIQUIDIFICADORES
- VENTILADORES
- ENCERADEIRAS
- RÁDIOS
- RÁDIOS VITROLAS
- FERRIS ELÉTRICOS
- GELADEIRAS, ETC.

**CANTINA NAPOLI**  
HIGIENE ABSOLUTA!

Cozinha BRASILEIRA ITALIANA PORTUGUESA

Serviço a La Carte

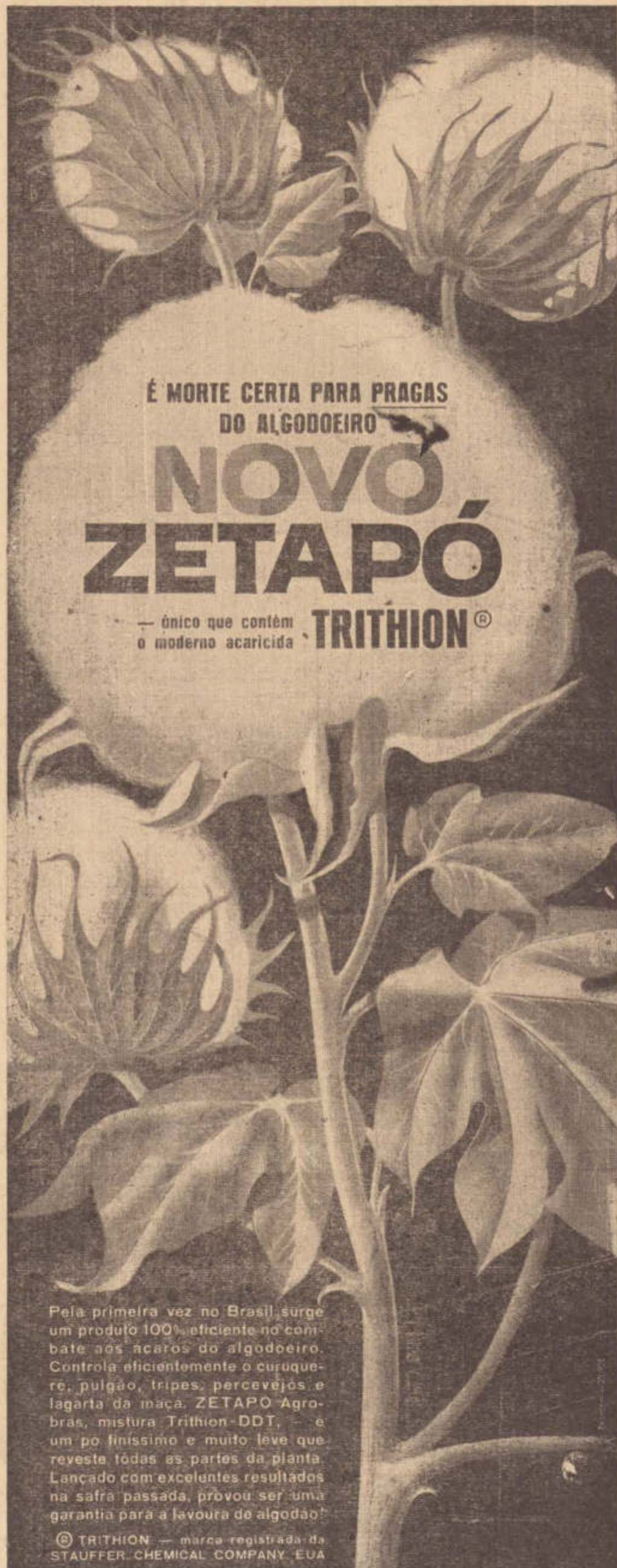
DIARIAMENTE JANTAR MUSICADO com ZINGAR O MAGO DO VIOLINO

RUA DR. JOSE' F6Z, 329 - FONE, 1064

# Reclamado o inicio de obras, já autorizadas

São Paulo (Interpress) — Esteve em São Paulo uma comissão de autoridades municipais de São José do Rio Pardo. O objetivo dos riopardenses foi reclamar do governador paulista o inicio das obras estaduais naquela cidade, há tempos autorizadas. São as seguintes: dois grupos escolares, pavimentação

da estrada para Tapirubá, predio para a cadeia publica, construção de viaduto sobre os trilhos da Majiana, financiamento para a compra de uma motoniveladora, construção de rede de esgotos nos bairros Santo Antonio e Vila Formosa e transformação da Casa da Lavoura em Delegacia Regional.



É MORTE CERTA PARA PRAGAS DO ALGODOEIRO

# NOVO ZETAPÓ

— único que contém o moderno acaricida TRITHION®

Pela primeira vez no Brasil surge um produto 100% eficiente no combate aos acaros do algodoeiro. Controla eficientemente o curuqueiro, pulgão, tripses, percevejos e lagarta da maçã. ZETAPÓ Agrobbras, mistura Trithion-DDT, — é um pó finissimo e muito leve que reveste todas as partes da planta. Lançado com excelentes resultados na safra passada, provou ser uma garantia para a lavoura de algodão.

© TRITHION — marca registrada da STAUFFER CHEMICAL COMPANY, E.U.A.



CONSULTE O NOSSO AGENTE LOCAL OU O INSPETOR DA REGIÃO

Produzido e garantido pela

**agrobbras s.a.**



Rua Benjamin Constant, 158 - Tel. 35-4540 e 35-0818 - Cx. Postal 7758  
Endereço Telegráfico: AGROBRASSA - São Paulo

## NOTAS

# CINEMATOGRAFICAS

por — Luizvaldo Vanderley

### VOCE SABIA...

QUE, Elizabeth Taylor de 29 anos de idade e Sophia Loren de 27 anos, deram seus primeiros passos para assegurar a fama mundial, que hoje possuem, interpretando simples personagens no fabuloso filme **QUE VADIS**.

QUE, Anthony Sittel, Jean Ball, Jacques François, Kelli Andes, Lana Turner, Jean Wallace, Perry Lee e Lola Bruh já viram passagens por 41 anos. Jorge Mistral, Montgomery Cliff, Ramiro Magalhães e Maureen O'Hara completará, no transcorrer deste ano, 41 anos de idade.

QUE, a americana Julie Newmar com 1,89 de altura, é considerada a atriz mais alta das famosas atrizes do cinema mundial.

### WILLIAM HOLDEN NÃO PARA

WILLIAM HOLDEN, não sabe mesmo ficar ausente das câmaras, filmou recentemente duas películas, já iniciou "The Long Day" com Jean Louis Barrault e Daniel Gelin e já aceitou o convite da Fox para protagonizar o papel principal na película que será rodada em Junho, próximo, o qual terá o nome original "The Lion".

### ALANA LADD EM SEU PRIMEIRO FILME

"Fuga para o Amor", será o primeiro filme que a filha de Allan Ladd (Alana Ladd) trabalhará como estrela principal. Nesta comédia da Paramount, aparecerá também Jimmy Sands, Fabian, Jean Sterling e Toby Michaels. A ana toma parte nos números de danças chamados "The Twist e The Holy Gelly" os quais ocupam 30 lindas mocinhas.

### O DIRETOR DO "DAILY EXPRESS" ATOR NUM FILME

Arthur Christiansen, diretor do jornal "Daily Express" estreará como ator cinematográfico em "The day the earth caught fire", interpretando o papel de um diretor de jornal.

Inicialmente Christiansen aceitará apenas ser consultante deste filme, mas depois o diretor e o produtor insistiram para que ele assumisse um papel.

### "BIOGRAFIA DO DIA"

Garry Cooper, nasceu em Helena, Mont. E.U.A., a 7-5-901, com o nome de Frank J. Cooper. Foi primeiramente caricaturista e depois entrou para o cinema, a principio de papéis de vaqueiros e por fim de Galá. Ganhou dos prêmios Oscar, pela atuação em "Sargento York" (em 1941) e "Matar ou Morrer" e foi eleito um dos dez astros mais rendosos em vários anos. Casou em 1935 com Veronica Balfe. Eis alguns de seus filmes: "Vera Cruz", "Sublime teniação", "Amor na tarde", "A Casa das Amarguras", "Por quem os sinos dobram", "Lanceiros da Índia", "Legiões de Heróis", "O homem do Oeste", "Adeus as Armas" e "A Rua da Esperança". Gary Cooper que há poucos meses atrás, deixou o rol dos vivos, estará ao lado da belíssima Rita Hayworth hoje à noite na monstruosa tela do Cine PRESIDENTE, interpretando assim uma das suas perfeitas interpretações em "Heróis de Barro".

### Notas de grandes INTERPRETES do cinema mundial

DORIS DAY, — Stephen Boyd e o velho comediante Jimmy Durante, que ficou retirado um bom tempo das câmaras, serão protagonistas principais na película "Jumbo". Tratase da versão musical "viva" da história de um elefante realizado há tempos por Walt Disney em forma de desenho animado.

JOHN SAXON — ao completar o 70 aniversário do seu contrato com a Universal-Internacional — a Companhia que o "descobriu", renovou novo contrato, com a condição de trabalhar apenas um filme por ano. Pedindo assim John receber propostas de outros produtores.

GINA LOLLOBRIGIDA — e Rossano Brazzi, não tem mais aquela popularidade que antes desfrutavam em seu próprio país (Itália), por motivo destes terem alegados que preferiam atuar no cinema americano.

CHARLTON HESTON — também forma o elenco do filme "Cela de Natal" A película será uma comédia, com a história de um italiano anti-fascista que foi espião durante a 2ª grande guerra mundial contra os Nazistas.

SHYRLEY JONES — a famosa atriz e cantora, marcou presença próximo, operação cesariana: é que, segundo recente Raul X., ela está esperando gêmeos! Diz a radiante Shy-ley e também seu marido Jack Cassidy, que estão torcendo para vir um casazinho. O casal já tem um filho de 3 anos.

MONTGOMERY CLIFT — foi contratado para figura principal no filme do produtor John Huxton "Freud". Susannah a bellissima estrela Inglesa que apareceu em "Tunnes of Glory", como filha de Alec Guinness, terá um dos papéis principais desta película que será filmada totalmente em Viena.

SUSAN HAYWARD — voou para Irlanda, onde terá que interpretar um papel de uma enfermeira que assustava o doente. Nada de admirar, uma heroína desempenhada por ela é especialidade sua os papéis trágicos na película "Franka Fool". Susan pretende deixar o cinema, diz ela que esta muito cansada desta vida agitada.

ROBERT RYAN — recebeu da Metro, a importância de 50.000 dolares, por sua inter pretação no papel de S. João Batista na película "O Rei dos Reis".

JACK PALANCE — terminou recentemente quatro filmes: "Os Mongóis", "O Juízo Final", "Rosamunda" e Barrabas. Jack zafu-se maravilhosamente em todas as interpretações.

### HISTORIAS VERDADEIRAS — ROY ROGERS

(2.º de 5)



MUSICA — Os pais de Roy tinham muito talento para musica e o ensinaram a tocar violão bem como outros instrumentos. Roy gostava muito da musica do Oeste e dos sertões do Sul, possuindo habilidade natural para os instrumentos de corda. Tinha, por outro lado, uma voz agradável ao tipo de musica que preferia.

ANDARILHO — Quando tinha 18 anos, Roy se tornou dispensavel na fazenda e resolveu perambular pelo oeste dos Estados Unidos. Durante vários anos perambulou por ali, conhecendo bem o país, seu povo e seu trabalho. Durante esta época sustentou-se graças a diversos trabalhos que fazia, variando de empregos em pomares e fazendas até motorista de caminhões.

COW BOY — Finalmente Roy empregou-se como cowboy, nesta ocupação, encontrou o que sempre procurava. Gostava de animais e, embora tivesse pouca experiência com cavalos, em pouco tempo tornou-se habil em seu manejo e nas brincadeiras que os vaqueiros faziam após as horas de trabalho. CONTINUA NO PROXIMO DOMINGO

Filmes que serão apresentados nos 2 cinemas LOCAIS

### CINE "PRESIDENTE"

#### EM VESPERAL

"Façanhas de Heracles" com Giana Maria Canalle e Steve Recvas (Proibido até 5 anos)

#### A NOITE

"HEROIS DE BARRO" com Gary Cooper e Rita Hayworth — Esta película narra a história de um bravo e esforçado major da cavalaria — Cooper — que se apaixonou por uma linda mulher — Rita — durante uma árdua jornada ao México, até Cordura, em Utah.

sessões às 19,30 e 21,30 (Proibido até 14 anos)

### CINE "JOÃO GOMES"

FECHADO PARA UMA REFORMA TOTAL

### CINE TEATRO FENIX

#### EM VESPERAL

"Marid, de Mulher Boa" com Ze Trindade e Renata Franz

#### A NOITE

"FOGUETE ERRANTE" com os três Patetas (Proibido até 3 anos)

AGUARDEM PARA OS PROXIMOS DIAS 17 e 23

O Cine PRESIDENTE apresentará para o público produtivo dia 11, uma das melhores filmes comicos do famoso ator Jerry Lewis "A canoa tuou". Dia 22, "A maior aventura de Tarzan", com Gordon Scott, Anthony Quayle, Sara Shane e outros. Este o melhor filme de Tarzan que a Paramount levou a tela, e finalmente dia 25, no palco desta casa de espetáculos, a apresentação da Orquestra Show Cassino de Servilha — famosa orquestra Espanhola. Portanto não esqueça estas três datas.

### A "CLAN" DE FRANK SINATRA E SUA MALDOSA BRINCADEIRA

Frank Sinatra, e sua quadrilha de "Cafajestes" (como são conhecidos em Hollywood), compostas por Sammy Davis Jr., Dean Martin, Peter Lanford e o comediante Joy Bishop em suas recentes palhaçadas, a qual foi vítima do cantor Eddie Fisher, que se apresentava na sua estréia no "Cocoon Grove". Os membros da celebre "Clan" começaram a soltar piadas em voz alta, as quais visavam mais a esposa de Eddie, Elisabeth Taylor. Eddie foi obrigado a ceder o palco aos quatro "cafajestes" retirando-se imediatamente. A maioria dos presentes, era composta por famosos nomes do cinema, que tinham aliado para ver EDDIE, não aplaudiu a "Clan", que acabou se retirando muito desapontada...

### REVOLTA DOS GLADIADORES

Assista sábado a noite no Cine PRESIDENTE esta boa película

PRUDENTINA X JABUTICABAL

# A atração futebolística da tarde de hoje

O público esportivo da Capital da Alta Sorocabana e cidades circunvizinhas terá na tarde de hoje azo de assistir a uma magnífica partida do esporte das multidoes, válida para o campeonato da 1.ª Divisão de Profissionais, série João Menonça raicao.

Estarão em luta no estádio Felix Ribeiro Marcondes, a partir das 15,30 horas, as equipes da Associação Prudentina de Esportes Atlético e do Jabuticabal Atlético Clube. Ostentando ótima posição na tábua de classificação, (Jabuticabal, vice-líder, a 1 ponto do vanguardeiro, América; e Prudentina, no 3.º posto, a 2 pontos do líder), o que importa dizer, no páreo para a conquista do título, ambos os quadros deverão procurar com ela, desenrolar e "raça" o caminho do triunfo, que enlejará ao que o conseguir a continuidade firme ao encaixo do sucesso final.

O Jabuticabal, ainda no último domingo, colheu o melhor resultado

do da rodada, conseguindo o empate na cidade de Tupã, cujo onze representativo dificilmente se deixa bater em seus

domínios. A Prudentina, que lutará em casa, e por isso mesmo, tem a grande responsabilidade do em-

bate, no tocante à vitória a favor de suas cores, por certo não se deixará envolver pelo aguerido adversário, ao tem-

po em que procurará fazer a má impressão, perante seu enorme público, deixada pelo in-

sucesso ante a América. A pelega valerá, tendo convicção, o preço do progresso, pelo que acredi-

tamos boa platéia comparecer ao estádio da avenida Cel. Marcondes.

## O Corinthians, na última quinta-feira,

# Devolveu ao Jabuticabal os 2 a 0 do primeiro turno

Quinta-feira última, dia consagrado à Independência do Brasil, pequeno público esportivo se fez presente ao estádio de Parque São Jorge, onde se degladiaram, em partida amistosa as equipes profissionais do Esporte Clube Corinthians e do Jabuticabal Atlético Clube.

O espetáculo foi puerilíssimo de futebol, descehendo à mediocridade diversos jogadores, notadamente os corinthianos, já que em seus próprios domínios esperava-se deles melhor empenho. Nesse particular, tiveram inglório destaque: Jonas, em plano máusculo, imperando naquêje lance em qu-

sozínio, embaixo do travessão, com Bonelli, vendido, teve o capricho de fazer o mais difícil, de maneira inacreditável até, chutando a bola para fora, para desespero de seus companheiros, mas merecendo o cumprimento do guarda-valas do Jabuticabal, agradecendo o presente: Côtia, também em tarde não muito inspirada, se perdeu em "inventar

coisas"; etc. Luizinho, fazendo a sua "reentrêe", nos pareceu um pouco desambiantado, sendo, porém, útil pelo seu esforço em defesa das cores do mosqueteiro. Milton trabalhando com empenho e dedicação, mostrou mais uma vez valentia. Discordamos, no entanto, de sua escalacão como ponteiro direito. Desempenha melhor o papel no miolo, como homem-gol.

A propósito, estranhamos que o técnico Parid fizesse trocar de roupa 21 atletas corinthianos, para afinal não alterar uma vez sequer a constituição da equipe. Por que?

Na equipe do Jabuticabal, Bonelli destacou-se, não obstante aos dois tentos que deixou passar. Demonstrou que

**COOPERATIVA DE CREDITO AGRICOLA - BANCO DO PEQUENO AGRICULTOR DE PRES. PRUDENTE**

**EDITAL DE CONVOCAÇÃO**

De acordo com os estatutos sociais desta Cooperativa, ficam convidados os senhores associados a se reunirem em **ASSEMBLEIA GERAL EXTRAORDINARIA**, no dia 18 do corrente, às 20 horas, no prédio sito à rua Siqueira Campos, 602, a fim de deliberarem sobre o seguinte:

- prestação de contas
- eleição da nova diretoria
- assuntos gerais

Presidente Prudente, 9 de setembro de 1961

(a.) **MARIO RAMOS DE FREITAS** presidente 23-556

quando quer jogar futebol, consegue até dar "show". Além de várias defesas de vultos, chegou até a cabecear bola de fora da área, como aliás é de sua característica. Gi e Dema, na retaguarda, foram os melhores; enquanto na ofensiva, brilharam os ponteiros Neves e Martins.

Proseguindo na apreciação dos profissionais do Corinthians, devemos ressaltar os trabalhos de Bertanin, Ipojuacan e Paulinho.

**TENTOS, EQUIPES, JUIZ e RENDA**

O primeiro gol da tarde, registrou-se aos 30 minutos da etapa inicial. Houve troca de passes entre Jonas e Paulinho, tendo este descambado para a direita e quase da linha de fundo cruzado para a área. Jonas chega atrasado, indo a bola se oferecer a Plínio, na esquerda. Novo passe para a boca do gol de Bonelli, tendo Jonas, desta feita, com o calcanhar mandado a redonda para o barbaote. Com esse placar, termina o 1.º tempo.

Na fase complementar, o técnico Garro introduziu várias modificações no time do Jabuticabal, tendo, então, o espetáculo decaído ainda mais. Aos 23 minutos, o marcador era encerrado. Paulinho avança e faz ótimo lançamento a Milton dentro da grande área, adversária. O lepidojogador, levando de vencida a um contrário, se aproxima do arco contrário, e, ante a saída de Bonelli, coloca a

bola no canto direito, zarram os 2 a 0 definitivos.

**QUADROS - Corinthians:** Ari; Joãozinho Bertanin e Luizinho; Ipojuacan e Côtia; Milton, Paulinho, Jonas, Zé Amaro e Plínio.

**Jabuticabal:** Bonelli, Gi, Bidão e Dema; Laurindo e Lourenço; Neves, Aemão, Berico, (Zéola), Lelo (Julinho) e Martins (Paulinho).

A arbitragem esteve a cargo de Antonio de

Barros Freire, com boa atuação, porém, mal coadjuvado pelo bandeirinha Antonio Padovan, que funcionou nos gerais.

A renda somou: 95 mil cruzeiros.

**VITAPIOSPIAN**  
Elixir com vitaminas B1, B2, B6, P.P. Cálcio e Fósforo

TÔNICO DO CÉREBRO  
TÔNICO DOS MÚSCULOS  
TÔNICO DOS NERVOS  
TÔNICO DO CORAÇÃO

Pedidos: S. Paulo C.P. 3.764  
Tel. 32-3507 - Rio - Tijuca  
C. P. 4 - Tel.: 48-8087

## Glosando a Próxima Rodada

A Prudentina recebe a equipe do Jabuticabal. Apesar de não ser tempo de Jabuticaba, Colher uma boa vitória.

O Osvaldo Cruz terá pela frente o América. Vai usar todos os meios para ganhar. Futebol, Tática e o peso da cruz.

O Catanduva preliará contra o Corinthians. A vitória esta mais ao lado do Catanduva. Mas, o Corinthians

pra fora é mais Corinthians.

O São Bento jogará contra o Tupã. Esse último já não faz mal a ninguém.

Depois do empate de domingo... Adeus título.

A Votuporanguense enfrentará a Francana. Há muito que a Francana não tem sido franca.

Mas desta vez perdera a sua alegria em Votuporanga.

## Em Catanduva, o passo decisivo do Corinthians

O Esporte Clube Corinthians, co-vice-líder do certame da 1.ª Divisão de Profissionais, terá na tarde de hoje, na cidade de Catanduva, contra a representação que lhe empresta o nome, a luta por assim dizer mais decisiva para a sua sorte, no tocante à conquista do título da série João Menonça Falcão. O Catanduva, que marcha na penúltima colocação, mas ainda não completamente aliado do páreo, já que a diferença que o separa do América, atual líder, é de 4 pontos, com este exibindo-se fora de seus domínios, logo mais em Osvaldo Cruz, ao que tudo faz crer irá enfrentar o mosqueteiro prudentino disposto a uma grande vitória, sob as vistas de sua enorme torcida.

Para o alvi-negro do Parque São Jorge, como já frisamos, o prêmio assume características de "match" dos mais importantes, uma vez que, triunfando, alçará a uma situação privilegiadíssima no grupo a que está integrado surgindo, no caso, como candidato dos mais sérios para decidir as finalíssimas com o detentor da "Paulo Machado de Carvalho".

Auguramos felicidades aos atletas corinthianos, nesta dura jornada na cidade de Catanduva.

**CASA RADIO ULTRAGAZ**  
CONCESSIONARIA  
FILIAIS EM TODAS AS PRAÇAS DA REGIÃO

FOGÕES A GAS  
E TODA UMA VASTA LINHA DE APARELHOS ELETRICOS DOMÉSTICOS

RADIOFÔNOS - ESTERIOFONICOS  
ALTA FIDELIDADE DAS MAIS AFAMADAS MARCAS

**GASMAR A.S. COMERCIO DE GAS E APARELHOS DOMESTICOS**  
Rua Nicollau Maffei, 141 - Fone, 155 e 160 PRESIDENTE PRUDENTE




**'SEUS RINS VÃO MUITO BEM**



COM AS PILULAS DE-LUSSEN

PILULAS DE-LUSSEN, DIURÉTICAS, DESINFLAMAM, LAVAM E ACALMAM OS RINS E BEXIGA. ELIMINAM O ACIDO ÚRICO E COMBATEM AS DORES NAS CABEÇAS, REUMATISMO E IRRITAÇÕES DAS VIAS URINÁRIAS.

**PILULAS DE-LUSSEN**

LEIAM E ASSINEM O IMPARCIAL